



ЗАГАЛЬНИЙ ТКАЛЬНИЙ СТРАЙК ПЕВНИЙ

ВЛАСНИКИ НЕ ХОЧУТЬ ГОВОРИТИ З РОБІТНИКАМИ.

ВАШИНГТОН. — Краєва Рада для Робітничих Умовин дістала від Бавовняного Ткальничого Інституту в Нью-Йорку, який об'єднує підприємців, запит, що вони не годяться на запитання Ради вести переговори з робітниками, бо, мовляв, Американська Федерация праці не має права представляти робітників.

Супроти цього генеральний страйк ткацьких робітників пічється зовсім певно. Страйковий комітет у Вашингтоні видасть остаточний страйковий приказ у п'ятницю. Приказ подасть день і годину початку страйку. Приказ буде апелювати до яких 500,000 робітників бавовняних ткачів та яких 300,000 робітників у подібних промислах, які примором у фабриках району, шовку, панчі та вишивок.

РУЗВЕЛТ ВІДМОВЛЯЄ СІНКЛЕРОВИ АВДІЄНЦІ.

ГАРД ПАРК (Нью-Йорк). — Аптон Сінклер, бувшии соціаліст, которого при правліннях у Каліфорнії вибрано кандидатом демократичної партії на уряд губернатора того штату, просив президента Рузвельта, котрий перебуває тут у своїм маєтку, авдієнці в політичних справах. Президент відповів Сінклеру, що він може прийняти його тільки на звичайну бізнесову розмову, а не на політичну конференцію.

Вибір Сінклера кандидатом демократичної партії поставив у тяжке положення провідників цієї партії. Сінклер не обмежує зовсім радикальних тонок своєї програми, але ще більше їх поширює. Між іншим заявив він, що першим його урядовим актом як губернатора штату на випадок вибору буде пускати на волю Томаса Мунія, котрий ще досі сидить засуджений за участь у бомбовому замаху на парад приготування в Сан-Франциско в 1916 році. Він теж заявив, що віддасть безробітним закриті фабрики. Супроти цих заяв і центральний і штатний з'їзд демократичної партії не знають, що їм робити з таким кандидатом. Фарлей, провідник партії, мовчить, а штатський провід партії каже однозначно, що він буде попірати найліпшого кандидата.

Тимчасом далші обрахунки голосів, відданих при правліннях, показують, що Сінклер дістань коло 310,000 голосів, а його противник, Джордж Кріл, 181,000. Крім уже висланих Сінклерови gratulційну телеграму, признаючи цим Сінклерови перемогу.

ХОЧУТЬ УРЯДОВОЇ КОНТРОЛІ НАД ФАБРИКАЦІЄЮ АМУНІЦІ.

ВАШИНГТОН. — Сенатський комітет конгресу для розсліду фабрикації амуніції вже покинув свою роботу. З розмов членів комітету з гасетерами виходить ясно, що члени комітету прийшли без вишкоду до переконання, що фабрикаванню амуніції приватними підприємцями, одержане з великою небезпечкою для мира світа. Тому комітет заявляє, що те, щоб амуніцію фабрикувала держава.

ДОРАДЖУЄ ОБЕЗПЕЧЕННЯ ПРОТИ БЕЗРОБІТТЯ.

БОФАЛО (Нью-Йорк). — Між бесідниками, що промовляли на відкритті конвенції стейтвот Федерації Праці, був губернатор штату Нью-Йорк, Лімен. Губернор зв'язав конвенцію почати це раз сильну кампанію за закон про примусове забезпечення робітників проти безробіття.

Ля Гвардія, мейор міста Нью-Йорк, зв'язав робітників, щоби вони звернули спеціальну увагу на те, що підприємці втілюють з міста, коли робітники домагаються поправи умовин праці.

ЗМЕНШУЮТЬ ЇХУ ЗБУНТОВАНИМ ВІЗНЯМ.

ФІЛАДЕЛФІЯ. — З'являть так звані Східні В'язниці постановили зменшити їм усім тим в'язням, що брали участь у недавньому страйку в'язнів, що мав виявити симпатію збунтованим в'язням в інших в'язницях.

БОРІТЬБЯ ЗА ДОПОМОГУ СТРАЙКАРІМ.

ВАШИНГТОН. — Гарі Л. Гопкінс, адміністратор федеральної допомоги, пояснив у своїй радіоній програмі становище уряду в справі допомоги страйкарів.

Передовісім Гопкінс збивав переріжні сленги, які поширюються про становище уряду в цій справі. Між іншим ходять навіть чулки, що уряд гроші, призначені на допомогу страйкарів, дає в руки робітничим юніям.

Гопкінс каже, що уряд не може ні помагати страйкарів, ні їх лютати. Уряд не помагав страйкарів, а помагав людям, які не мають звідкиде до допомоги на прожиток, без огляду на те, чи той, що потребує помічі, потребує через закриття фабрики, чи через страйк.

ДЕ РУМУНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ СКАРБ?

Як відомо, румунська влада скрила була ще перед німцями свою інвазію свій скарб (дорогоцінні камені, документи та банкіоти вартості 100 мільйонів французьких франків у золоті) у своєї союзниті Ротт, в Москві. Від того часу, як більшовики заняли Росію, аж до недавнього заключеного порозуміння між Румунією і більшовиками, про той скарб згадувалось в румунських часописах як про "загарабаний більшовиками державний румунський скарб. Та ними диями приніс бухарестський деневик "Куренту" сензаційні відкриття. А саме, про той скарб, пише "Куренту", згадав англійський капітан Джордж Гі у своїй книжці "Моє життя як шпідіа". На просьбу тодішнього румунського посла в Москві, Діаманті, англійський об'єрст Бойде і капітан Гі викопотали у тодішнього начальника команданта більшовицьких військ, Муравіова, дозвіл на ревезити скарб назад до Румунії. Скарб той вони передали в Яссах, де тоді була румунська влада. Це вже діялося в 1917 році.

СУЧАСНИЙ АВРААМ. В Калькуті жив арабський шейх Ганаф, мусульманин, що мав 4-літнього сина одиначка. В лютий цього року він привів свого сина до мечету, положив його на стіл, де бивали звірять в жертву Богові, і там перерізав своєю синовою горло, азіваючи при цьому імена Аллаха і Магомеда. Арештований, він боронився тим, що сповідав велику жертву, відлаючи Богові те, що було для нього найдорожче. Суд присудив його на до смертну каторгу.

ЗУБ КНЯЗІ ВАЛІ.

Князя Вали била в'ї, як звичайно буває, піпів до незначитно. Дентист мусів зуб вирити. Ногого тут не було ні надзвичайного, але ось коли цей дрібний факт потрапив в газети, зачали напавати до дентиста з цілої Англії, а навіть з колоній, пропонували купити цього зуба. Якійсь аматор див до цього навіть малій маєток. Нема сумніву, що коли б дентист уладив лінійку, міг би осигнути лебувало високу ціну. Не жаль, щого не може зробити, бо полав би в несласку князя. Людська дурнота, як бачимо, не має меж.

УСТАВ ІЗ МЕРТВІХ.

Румунського селянина Я. Отлану з бавовняного повіту затягнуто в список полаганих на війні. Суд з Рикичон зробив законні кроки як для померлих. Але велике було здивування, коли Отлану вийшов в суд і заявив, що йому навіть не вийшло до голови випрати на війні.

ЗОЛОТА ГОРЯЧКА.

В словачському селі Бродівсь розіймалася чулка, що на території села закопали ще току 190 літ шість ведиких скарбів зі золотом. Таку, ніби вістік виситав один мешканець села в старій рухонісі. Від того часу мешканці охопила горячка: закінчили всією роботою, і весь час — від ран до вечора ходять з лопатами по селі і риють землю.

УСТАВ ІЗ МЕРТВІХ.

Румунського селянина Я. Отлану з бавовняного повіту затягнуто в список полаганих на війні. Суд з Рикичон зробив законні кроки як для померлих. Але велике було здивування, коли Отлану вийшов в суд і заявив, що йому навіть не вийшло до голови випрати на війні.

ЗОЛОТА ГОРЯЧКА.

В словачському селі Бродівсь розіймалася чулка, що на території села закопали ще току 190 літ шість ведиких скарбів зі золотом. Таку, ніби вістік виситав один мешканець села в старій рухонісі. Від того часу мешканці охопила горячка: закінчили всією роботою, і весь час — від ран до вечора ходять з лопатами по селі і риють землю.

БАНДИТИ ВЖИЛИ ПОЛІЦІЙНОГО АВА.

Підпис грабункового напад двох бандітів на Сидні Рубін, посугача газетнової статті в Нью-Йорку, Н. Дж., Рубін заявив номер автомобіля. Появилось, що це автомобіль детективів поліції. Поліція робить слідство над тим, чи авто в детективи украло, чи може його в детективи позичив.

ДРАМА В ДЖУНГЛЯХ.

На березі ріки Касріє в Родезії трапилось така пригода: Один турист робив шатро і разом з дружиною та маленькою дівчинкою поклалися спати. Вночі закрилася до шатра велика лихора і скопал дитину. Коли батько збудився, наробив крику і з кількома бильцями побіг шукати дитину. Незабаром її знайшов шатро і здоровую, а лихора злягла над нею і спокійно її оглядала. Одним чином вистрілю, що трохи пригладує Річильєм Телі, батько положив ливчою трупом, а дитину забрав.

З КРАПИН "ЧУДЕС".

В громадці Бокиши, в Румунії, породила Ліна Костак дитину з двома головами, чотирма руками, ногами, очима і вухами.

В громадці Іонтеши породила Івана Йордаке шість дітей одою царя. Двоє з них умерло, а четверо і мама цілком здорові.

ЩО МОЖЛИВЕ В РУМУНІ.

В Тімішорі (Семігорові) відбувся цікавий процес. Завідуючий урядник Йосиф Бавер служив 19 літ державі. Бавер прийшов іспит з румунської мови. Бавер перепав і його видалили зі служби. Він подав скаргу до суду і суд рішив, що на основі §§ 66-68 мовних договорів з причини неможина румунської мови не можна нікого видаляти зі служби. Держава до 15 днів мусить прийняти його знову на службу, мусить заплатити всі кошти процесу і заплатити загалу платню за час процесу.

ШТУДЕРНИЙ ЗЛОДИЙ.

На одній з вулиць Варшави обиравав один злодій людей новим способом. Він улавляв сапінго і просив прохожих, щоби перевели його на другий бік вулиці. При тім улавляв він, що боїться ступати ногами, чіпався руками про вожатих і як вони уважали на переїжджаючі авта, витягав їх з кишень портфелі і годинники. Виходить, що не все варто бути милисеріям.

В КОРОБОК СРІНКИВ НА ОДНОГО МЕШКАНЦЯ РІЧНО.

В Польщі зужили в 1933 р. в конголезькому, тернопільському та волеському повідстві пересічно кодо всім коробкам срінків на одного мешканця. Найбільше зужили Варшави, бо 48 коробок на одного мешканця.

ПОВИСІВСЯ.

73-літній господар Іван Вербицький в Вільхавці, пов. Гродненського, колись багатий господар, ставив себе своє майно на ласці ріди. Цей стан так знеохотив його до життя, що він повісився у власній столовій.

ЗЛОЧИН ОЗВІРЛОГО СЕБЕ.

Нечуваної жорстокості злочин допустився сербський торговель кінний, Бого Стефанович. Вивізши у коридор, вертався він возом доми. По дорозі згодився він підвезти трох купців. Вони їдуть дорогою частували його горляком, так, що поки він доїдав додому, був зовсім лийий. Нагдо зачав Стефанович чисити гроші і заявив, що купці вкляли йому 10,000 динарів. Ці відіралися, але озвирлий торговель скинув їх з воза і при погоні слуг скатався. Потім приказав змиліх розібрати до нага і за ноги привязати до воза. Нещасних воїли 5 км. по землі. Жертви озвирлого торговель перевезено до шпиталю. Їх стан безнадійний.

НЕСАМОТІЯ РЕКОРД.

Російський летун Елдокімов установив новий рекорд: він скочив з літака при допомозі легкогоду 8,000 метрів. З такої висоти ще ніхто в світі не валився зіскакувати з літака. Елдокімов летів з тої висоти дві хвилини і 22 хвилини. Легкопод отворився шойно на 200 метрів понад землею.

БІВ У СВАРЦІ.

У Ланчів, пов. Надвірна, пасеро Василя Сікорина, сина Ілька, Дмитра Голієв, у час сварки вларив Василя Сікорина на сокирою в голову так, що він незабаром помер. Дмитро Голієв зголосився сам на поліцію.

ПРИ УБИВ ЦІЛУ РОДИНУ.

В Глазові, рівненського пов., при уларив в хату Гришків, вбиваючи цілу родину, що складалася з 3 осіб.

ПЕРЕДІСТОРІЧНА МОГИЛА.

В Мирогорі, дубенського пов., відкрили передісторичну могилу. В цій могилі знайшли добре збережені кістки і урну з дуже гарним орнаментом.

МУРАВІІ АТАКУЮТЬ ПАРИЖ.

Розривкові люкалі Париза мають в останніх часах великі шкоди від літаючих муравій. Мураві, які вітер занісав із півнісських аїсів, переїждять над Парижем і цілком харають, осідають на терасах кав'ярень та цукорень. Нема способу прогнати влізливих комах і якіні гості мусять утікати. бо мураві падають їм до страм, влізав за ковпирі й не дають хвилини спокою.

КНИЖКИ ДАЮТЬ ХЛБ.

Недавно померший англійський письменник Голсуері постановив, що дохід з продажу його творів мадзьською мовою має бути призначений на поміч безробітним цієї країни. Думка була добра, бо за останні чотири місяці 23,142 муравіи поїдени не діставали теплу страву й забезпечено їх одліжко.

ВІДКРИЛИ НОВИЙ МЕТАЛ.

У платиновий інститут при Академії Наук у Москві відкрили новий метал. Складається він із золота, осмія, рутенію й ірідію та малих кількостей виступав при покладанні платини. Він білий і дуже твердий, а його назва походить, що не устійана.

БОЛЬШЕВИКИ ВИДИРАЮТЬ ОСТАННІС ЗБІЖЕ ВІД СЕЛЯН

П'ЯНАЦЯТЬ ТИСЯЧ СПЕЦІАЛЬНИХ КОМУНІСТИВ-ЖАНДАРМІВ ПЕРЕВІДЮТЬ ЕКЗЕКУЦІЮ.

МОСКВА (СССР). — Хоч комуністична влада заявляє, що вона організувала в колективні збіжистів селянства Радянщини, всеж зі стягнення збіжистів з селян на користь держави совітська влада незадоволена. Не зважаючи на те, що всі колективи знаходяться під пильним доглядом п'ятнадцяти тисяч вишколених і завзятих комуністів, совітська влада ремствує, що навіть колективи не здали державі збіжиста, яке їм наказано здати.

Влада тепер жорстоко карає тих, котрих підозрює в прихованню збіжиста, в фальшивих повідомленнях про здачу своєї пайки державі й т. п. За приховання збіжиста карають у Совітщині дуже тяжко, бо це тут кваліфікується як крадіж державного майна. За кожну таку провинну в'язнять не менше як на 10 років. Тепер уся комуністична преса заповнена відомостями про екзекуції, які місцева влада переводить над селянами, що не виконали приписів влади про здачу збіжиста державі.

БОЛЬШЕВИКИ ЗАПРОШУЮТЬ ДО ЛІГИ НАЦІЙ.

ЖЕНЕВА (Швайцарія). — З огляду на старання совітської Росії поїстати в членів Ліги Націй, вже закінчено приготування, що на внесення Франції, Рада Ліги Націй буде обговорювати справу за прошення Росії до членства в Лізі Націй. Щоб вислати таке запрошення, треба односторонньої ухвали Ради. Тепер у колах Ліги Націй ще не певні, чи Польща, як член Ради, погодиться на запрошення більшовиків. Коли Польща спротивиться запрошенню, то це значить її повний розрив з Францією.

Тоді загальні збори Ліги Націй, що розпочнуть свою працю 7 вересня, можуть постановити запросити совітську Росію до членства в Лізі Націй. Для такого рішення зборів досить дві третини голосів, тому цілком можливо, що цієї осені більшовицька Росія стане членом Ліги Націй, щого вона так за поспадливо добирається вже кілька років.

ПОЛЬСЬКО-НІМЕЦЬКИЙ ДОГОВІР.

ПАРИЖ (Франція). — Націоналістична газета "Ля Ліберте" та інші подають далші відомості про польсько-німецький таємний воєний договір. Відповідно до цього договору, Німеччина не буде протівитися тому, що Польща в той чи інший спосіб об'єднає з собою Литву. Притім Німеччина не підніснине справи Мемеля, який тепер знаходиться в литовському посяданні й на який Німці претендують як на німецьке місто. За це Польща тоді поверне Німцям Данігський коридор і не буде нічого мати проти того, що вільне місто Данціг перейде знову до Німеччини.

Далі в договорі є розмежування інтересів Польщі та Німеччини в прибалтійських державах та об'язок взаємно допомагати матеріалами й харчами вразі війни Німеччини, чи Польщі з іншими державами. Французька преса вважає, що цей договір направлений також проти Франції, що викликає тут обурення на Польщу.

ГІТЛЕР ШУКАЄ СОБІ ЗАСТУПНИКА.

БЕРЛІН (Німеччина). — Гітлер тепер заклопотаний тим, кого призначити своїм заступником на випадок своєї смерті, чи відсутності з Німеччини. Кажуть, що він та його найближчі дорадники тепер вагаються між двома можливостями.

З одної сторони Гітлер може призначити віце-канцлером і своїм заступником найбільшого свого помічника в партії нацив, міністра без теки Геса, а з другої сторони є можливість створення тріумвірату з Геса, Герінга та з воєнного міністра Бльомберга.

На близькому партійному зїзді, думают, ця справа остаточно вирішиться.

ГОВОРЯТЬ ПРО РЕВОЛЮЦІЮ В САРІ.

ПАРИЖ (Франція). — Місцева преса пише про те, що гітлерівці готують у сарському басейні повстання, щоби ще перед плесісцитом захопити його в німецькі руки. Як відомо, тепер Сара знаходиться під контролею комісії Ліги Націй.

Французі не думают, щоби плесісцит впливав у користь Франції, але можливо, що мешканці Сарі, боячися терору Гітлера, будуть голосувати за закінчення далі сарського басейну під контролею Ліги Націй.

БОЯТЬСЯ НОВОГО ПОВСТАННЯ В АВСТРІІ.

ВІДЕНЬ (Австрія). — Урядова преса присвятує статті втікам націонал-соціалістам, які тепер знаходяться в Югославії. Там їх збірає в концентративних таборах більше як 2,000 осіб. Усі вони знаходяться недалеко австрійського кордону й дають стостя у військових формаціях.

Преса висловлює гадку про можливість, що ці націонал-соціалістичні відділи можуть почати наступ на Австрію, разом з відділами, які тепер є в Німеччині.

"СВОБОДА" (LIBERTY)
FOUNDED 1893
Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holiday at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.
Owned by the Ukrainian National Association, Inc.
Edited by Editorial Committee.
Entered as Second Class Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1914 under the Act of March 8, 1879.
Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917, authorized July 31, 1918.

SUBSCRIPTION RATES:		ПЕРІОДИКА:	
Three cents a copy		Подорожчесько три центи.	
One year	\$ 7.00	Ha рік	\$ 7.00
Six months	\$ 3.75	Ha шість місяців	\$ 3.75
Three months	\$ 2.00	Ha три місяці	\$ 2.00
Friday's issue (with Ukrainian Weekly):		Число в п'ятницю (в англійсько-українською частю):	
One year	\$ 2.00	Ha рік	\$ 2.00
Six months	\$ 1.25	Ha шість місяців	\$ 1.25
Three months	\$.75	Ha три місяці	\$.75
Foreign and Jersey City Rates:			
One year	\$10.00	Ha рік	\$10.00
Six months	\$ 5.00	Ha шість місяців	\$ 5.00
Three months	\$ 2.75	Ha три місяці	\$ 2.75

За оголошення редакції не відповідає.

Адреса: "СВОБОДА", P. O. BOX 346, JERSEY CITY, N. J.

СТРАЙК І ДОПОМОГА.

Через неважну заяву одного робітничого лідера розв'язався в Нью-Йорку широка дискусія за важке й тяжке питання. Підчас дискусії в справі надбавкового страйку робітників ткацьких фабрик лідер сказав, що юнія напевно виграє страйк, бо уряд мусить фінансувати страйк. Розумів він під тим, що страйкувальні робітники тект управлений до урядової допомоги. Інші провідники осудили того роду балабучу, бо-ячися викликати все враження серед публіки. Та цей оуд прийшов запізно. Справа вже стала звісною й перед громадством поставлено яснє питання: чи робітники у часі страйку має право до допомоги від уряду?

Власники, котрі бояться страйків, природно займають становище проти такої допомоги. Правда, вони признають, що людина, котра не має праці, належить до допомоги від уряду. Однак від робітників, котрий не має роботи, бо її знайти не може, треба відірвати робітників, котри має роботу, але не хоче роботи, бо страйкує. Може, коли уряд помагає такому страйкарю, то він підпамагає робітника в боротьбі проти підприємця, а тимчасом уряд повинен стояти в боротьбі між підприємцями й робітниками на нейтральній становищі, себто до боротьби не мішати, а тільки відвертати мир і порядок. До чого довела така допомога, питаються вони, коли в краю випала ця епідемія страйків?

Юнійні провідники відповіли на ці аргументи, що всяка безробітна людина заслугує на допомогу. Як робітник не має роботи через страйк, то він теж заслугує на допомогу. Відмовляти йому допомоги за те, що він страйкує, значить карати робітника за те, що він має відвагу виступити до боротьби за свою працю дою.

З урядової допомоги для страйкарів нема чого ждати страйкової епідемії. Ніхто не любить їти на страйк. Ніхто не піде на страйк тому, що уряд дає йому допомогу. Людина хоче праці, а не допомоги. Страйкарі стаються серед безробітних тільки невелику частину. Самий страйк же не дає робітникам права до допомоги: він мусить уперед додати, що вичерпан усі інші засоби прожитку. Ніхто не стане роботи та не стане прожити своєю особистістю, щоб потім сидіти з заложеними руками та жити коштом уряду.

Якби навіть таке сталося, то допомоги скоріш вичерпає би фонди уряду та довели державний скарб до банкрутства. Тому говорити про небезпечу загального добровільного безробіття через урядову допомогу страйкарям значить пускати людям балабучу.

Гроші скарбу це у великій частині гроші, заложені робітниками. Ім належить за цього допомога на час безробіття, з чого вони не вишлють.

ХІБА КУЛЬКА В ЛОБ.

— Як би ти ніх не дуже пізно прийшов до хати, то не товчись дуже голосно, бо я спати не годен.

— Діди на зломання карку! Малайр закинув на себе шось таке, що як хто має буйну фантазію, то назвав би се палътом. Великого старинного револьвера встнула у кишеню, запалив паліпсую і пішов. Йому бачилося, що він на вулиці призирається йому якимсь дуже таємничим поглядом, і що з великою пошаною вступаються йому з дороги. Він погадав собі: — Мабуть вгадують, яка цяль моє мандаринка. Мають респект і пошану для твердої характеру!

Втер скавулі дуже високи ми тонами, або раптом по дурному розумінню, коли йому привиділося, що загис ліхтарню. Падав дрібний дощик, немцє кризь сон. безшліком, поволі, сучко. Малайр бродив у найбільшій бо-лоті, бо помилував собі дуже розумно і влучно, що що йде на смерть, то йому байдуже, як випадає його шати.

Ішов у сторону самітнього парку. Він так ринівся закінчити своє життя, ловив

ДИПЛОМАТИЧНА БОРОТЬБА НА СХОДІ ЄВРОПИ.

Дипломатична боротьба на сході Європи відбувається тепер між двома головними протинниками: Німеччиною з одного боку та Світовим з другого. Поза тими головними протинниками можна помітити кілька менших. Сторону Німеччини (до певної міри) тримає Польща, а за Світові підтримку б'ютьські держави: Литва, Естонія й Латвія.

Предметом боротьби є таке зване "Східне Локано" себто пакт про забезпечення всіх існуючих кордонів на сході Європи й зобов'язання держав поборювати збройною всякого, хто наважиться порушити ці кордони. Ініціатором цього пакту і його головним пропагатором є Москва, яка зацікавлена в тому, щоб, на випадок конфлікту з Японією, мати забезпечення бою свої західні кордони. Протинником цього пакту виступає Німеччина, яка, після поразки на всіх фронтах, надіється перемоги бою на болюшевських, і то саме в часі японсько-світського конфлікту. Польща підтримує Німеччину, щоб з одного боку показати свою "незалежність" від Франції, й отже своє право на титул ще одної "великої держави", а з другого боку, щоб мати можливість і собі трохи погіршити руки та не зражати собі нового союзника — Німеччину, яка на випадок конфлікту пісалась бою військ через б'ютьські держави, залишаючи Польщу в спокою. Але саме з огляду на цю перспективу навали німецьких військ, а також через не-тактовну пропаганду нацистів, що відкрито голосить про свої наміри прилучити б'ютьські держави до Німеччини, ці останні, не зважаючи на дипломатичні заходи Польщі, остаточно прихилились на бік Світові, які — у відмінність від Німечки — вміють солідко співати та "м'ягко слати". Інша річ, як буде потім спати!

Коли ми придивимося наслідкам тої дипломатичної боротьби, що зав'язалася була між Німеччиною й Світовим, то мусимо ствердити, що Німеччина може програти. Тимчасом, як Світові зумили прихилити на свій бік не лише

б'ютьські держави, але навіть Францію з усіма її союзниками (причому, щоб примиритися з Румунією, Світові закінчували справу Бесарабії), Німеччина спирається лише на хистку та зрадничу Польщу, яка в останній хвилі побижить, куди нажаже Франція, Італія, на якої поміч Німеччина могла в свій час рахувати, так зрадилася політикою Німеччини супроти Австрії та загальну цілю метактовістю націонал-соціалістичної пропаганди, що проїде дощик часу, поки німецько-італійські відносини знову не правляться. Для ілюстрації тої німецької націонал-соціалістичної пропаганди, яка не рахується з почуттям найближчих своїх приятелів, дощить вказати на поширення в Австрії та Югославії, кілька днів перед убивством Дольфуса, ма "Великої Німеччини", де Німеччина сягає на півночі аж до Мемеля, а на півдні за Трент і Триєст (в теперішній Італії). Цікаво вказати також, що на корист Італії поширено навіть територію Югославії, яку віддається (на тій мапі) Фіуме. Цю мапу передруковано 10 серпня в римському "Месаджеро", і можна собі уявити, як антинімецькі настрої вона тут викликала.

З того користає Москва, яка виявляє дипломатичну зручність. Висмислюючи повітряну флоту до Франції для звільнення французько-московської приязні, болюшевський уряд, значаючи італійську заздриску владу, вислав одначо флоту таку саму повітряну флоту й до Риму, де Світовський посол Потомкин представив авіаторів Мосулінему і виголосив велику палку промову про ті пошування, що їх заважи, мовляв, ма московський нарід до італійського.

І хоч Німеччина, передбачаючи можливість збройного конфлікту з Світовим, пішла навіть на звільнення справи Данієльського коридору та замирення з Польщею, Італія вживає тепер усіх заходів, щоб до того конфлікту не допустити, бо — при її теперішніх відносинах з Німеччиною — їй не випадає допома-

гати Німеччині, але таксамо не випадає допомагати Світовим. Тому римський "Месаджеро" в числі з 14 серпня так висловлюється про ситуацію на сході Європи: "Колішні вороги (Німеччина й Польща, Світові й Франція, Світові й Румунія, Світові й Польща) зробилися приятелями, а колишні приятелі (Німеччина й Світові) зробилися ворогами. Отже якщо Східне Локано має дійсно привести до загального замирення, то треба переверсти синтезу цих двох протилежних рухів. Себто треба підтримати й скоординувати відносини Росії з її західними сусідами, й Польщі з Німеччиною, але з другого боку треба знову привернути

добрі відносини між Німеччиною й Світовим, щоб не було ні польсько-німецького порозуміння проти Росії, ні російсько-бальтського чи російсько-французького порозуміння проти Німеччини". Для нас, українців, така політика Італії не є доброю, бо вона допомагає Світовим безпечити їх західні кордони та намагається затримати мир за всяку ціну. Проте стверджуємо, що до такої політики привела Італію головним чином нетактовність Німеччини, що не вміє рахуватися з почуттями своїх приятелів. І тому Німеччина, залишається все більше ізольованою в світі. Москва з того користає та затягає все гіршу петлю на ший українського народу.

УКРАЇНЦІ, МОСКАЛІ І ЯПОНЦІ НА ДАЛЕКОМУ СХОДІ.

(ВП) Віденська німецька газета "Австрієц" з 22. 6. 34 приносить під повисим заголовком статтю свого далекого-східного співробітника, яку ми подаємо українській пресі в перекладі з огляду на те, що стаття ця й нині є актуальною, а дальше вказує на те, що її чужинці орієнтуються в далеко-східних відносинах крає може, як самі Українці, німці трудніше є виправити туди своїх співробітників.

"Національна боротьба України у далеко-східній совітській републиці приймає тепер щораз гостріші форми. Ця область над Амуром та в Приморі над Тихим океаном, що обіймає коло мільон кв. м, заселена Українцями ще на початку цього століття й дістала назву "Зелена Україна". Повністю заселена вона Українцями, лише в містках живе незначна московська меншість. Болюшевський режим, що опирється якраз на цю московську меншість, довів найбільшою нуждою. До кінця минулого року виїли українські селяни хоронитися перед болюшевськими розпорядками, які виконувало або лише формально або й узагалі не виконувало. На недавню відбуту засідання комуністичного комітету републики в місті Хабаровську всі відоручники нарікали на те, що колективізація селянства в тому

краю лише дуже поволі посувається вперед. Ще гірше стоїла справа з комуністичним провадом у колгоспах. Населення бойкотувало колгоспи, давало найгірше збіжжє, нищило машини, розкрадало господарське знаряддя та допускало до гібелі худоби. По містках брак харчу, миса, картоплі і городовини. На підставі звідомлень з місць ухвалені резолюції в колгоспах в ній заведення в колгоспах висилки комуністів з рідних місць понаволення та обов'язком заведення комуністичної системи господарювання. В другій резолюції поставлено домагає всіма можливими засобами протиставити таємний протидержавній діяльності.

"Внаслідок загостреного положення відійшли в амурській області партизанські відділи, за якими стоїть ціле населення. Болюшевські повелі акції застрашування населення комуністичною розстрілювано селян. Найгірше виїшли ті, що їх арештувала совітська армія. Вони стали предметом екстериторіальних новим газетам, які на них випробували, і вони в найстрашніших муках ямирили. Однак все це нічого не помагає, бо від того часу, як Японці створили Манчжуку, український провід у Харбіні намагається створити такийже спосібом і Зелена Україну, яка обнімала амурську й при-

капельюхом і додав: — А я, на жаль, цілком не зявусь... — Божевілляні! — погадав собі малайр, троха занепокоєний і додав голосно: — Ви не зветесь? — Не зявусь... — Та такі жось зявлялись? — Може бути... може бути... Фігура говорива дуже сумовито. Маларев зробився до троха млоно, до його доброго серця сплила жаль. Глянув блідно на сусіда і побачив лише, добре, дуже втомлене лице і померклі очі. Він спитав: — Вам мабуть шось недобре на душі? — Так собі, троха... — Вибачайте, що я на таке зяв розмову. Та бачите, я добрий хлоп, лиш троха наравний. Ще я до того маю тяжку грижу. Одні і друге, то будувати нічого. Та чоловік тоді такий, як та шкапа... — Я вам дуже вдячний... Нічого не вадить, ні троха... — Що має вадити? Бачу, що вас гризе якась холера, отже мені вас жалко. Я також мю журу, мій пане. Вмер мій стрийко і я весь свій майток записав на бога. Не сумілаюсь, що за те там порохотується Бог з нами вихаротується... Та тепер тут... самі сидіть, чи чоловіки не має

вхопити шевська пасія? — Це й як! То ви тому сумні? — Малайр закукурючівся і відповів: — Сумний? Пане! Нині я цілому світові хотів половим би! Та ви не потребуєте боятись... — Я й не боюся. Ви виглядаєте на добру людину. — Такий то добрий я не, та й не такий дуже лихий. І вас, приміром, дуже мені жалко... Не дивіться на мене так глумливо, бо мені справді жалко вас. Що вас вкислює? — Життя... — Людське життя, то великий синитку! Де воно вкислює в серце? В серце? — Троха в серце, троха в мозок, любий пане. Та про се нема що балакати. — Навпаки! Є про що. Про того каналія, як життя, все можна балакати. Сявою дню! Лиш те не добре, що про таке годі балакати несесю... Блідий панок легко усміхнувся і каже: — Одні філософи пишуть, що життя заповняє, щоб про нього балакати поважно. — Хто каже так? Філософ? Як філософ, то дурень! Мене се не інтересує. Я лиш те знаю, що мучу покіснє... — То ви щасливий? — Я?

(Дальше буде).

морську область та крилаб майже всю північну границю Манчжука. В Харбіні створено український комітет, що співпрацює з Японцями, а на території Манчжука мають Українці повну охорону перед наскоками Москалів. Японсько-українське товариство Сєййдан має об'єднати в собі всі організації поновлення Московського народу. Сєййдан має японського президента й українського секретаря. Його діяльність практично зводиться до протидієвської акції для звільнення українців болюшевськими народами та відновлення їхніх національних держав. І саме змагання Українців до незалежності викликає серед болюшевців Далекого Сходу велику паніку. Москва відкачала (?) головнокомандуючого тамошнього армію, Бахера, а вислала туди для орієнтації самого Тухачевського.

"Для спараліжування тих планів пустились Москалі на такий експеримент. З Манчжурію границь совітська република Бірбіджан. Через створення автономної совітської жидівської републики в Бірбіджані хотять болюшевики протиставити Зелений Українці і створити собі оперативну підставу. Однак в тому краю живе багато українців, як Жидів, які себе взаємно поборюють. Також відійшли совітської армії, що там стало стоїти, є настрої протидієвської. Американсько-болюшевський план спрямувати в ту країну жидівську еміграцію потребує довшого часу, а тимчасом може там повстати Зелена Україна".

До цієї статті свого співробітника додає редакція від себе замітку, що вона вповні розуміє тамашню положення й стверджує факт, що японська політика прямує до розбиття болюшевизму в Азії. Тому то створено Манчжуку як оперативну підставу. Куди вдарить дальше Японія? На Монголію та Туркестан. Болюшевики будуть боронитися, але ззаду вони мають Німеччину й Польщу, які хотять захопити Прибалтику. Як Франція стане по боці Світові, то це буде світова війна.

ПОДЯКА.

Я, нижче підписана, склала 364 від. У. Н. Союзу, щодня щирю подяку головним урядникам нашої організації за уділення мені допомоги з фонду запомогового в сумі \$5, котрі стали мені великою помічю у важкому положенні. Бажаю У. Н. Союзівим якнайкращих успіхів. Також дякую місцевим урядникам за їх труду.

Анна Небожук, Київська, О.

"ЗІВ СІМ ГРАМІВ РАДУ".

37-літній фізик Он-Тресен відвідав усіх коміранків одного великого чинишнього до-вон в Лісабоні (головне місто Португалії) і перестеріг їх, що несабром зробить з їх домом оригінальну спробу. Та не потребує боятись, бо, мовляв, нікому нічого не станеться. Он-Тресен відвідав на чоловіка при зовсім-здорових змінах, тому коміранки думали, що він жартує. Та на другий день побачили Он-Тресена при оригінальній пресі. Розбігався проти дою, ладарів у нього та кричав на все горло. Коли поцілий спитався фізика, що він робить, відповів, що зіів сім грамів раду, тому має таку силу, що може відсунути дім на кількасот метрів. Нахилили на фізика Он-Тресена кафтан беззели та забрали до заведення для божевілляних.

ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ.

Мусій Степанчук.
ПРИВІТ ІІ. КОНГРЕСОВИ УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ
В АМЕРИЦІ

(1—2 вересня 1934 р. в Нью-Йорку, Н. Я.)
Вітайте, Орлята, України Діти!
Гордосте, Віта, Квіти Дорогі,
Будучисте, славо і надії буйні!
У Вас ми бажаме нашу долю вірити.
Вітайте і радьте нам долею Неньки,
Над долею Батька, Сестер і Братів,
Що сонця чекають і вольних днів!
На Вас ждуть їх діти і вунки маленькі.
Вітайте і успішно ведіть чесну раду!
Забудьте шкідливу партійність стару,
Силу визволення і братню борню.
Створіть суцільну нову Юнацтва Громаду!
До щирого Вам шлях Ваше серце вкаже,
Що в дурних любовию до України бесь,
І дух молодечий, що до життя раєсь,
І думка, що всіх Вас вінком згоди зв'язє.
Важка же Вас праця, та труд перед Вами
Буде солодкий ціль рідна, свята,
А плата Вам буде чинна, золота,
Як радість засне на личенку Мами.

Вітайтеж, Орлята: Дочки і Сини браві,
Що на громадський здимається труд!
Хай з Вашої праці цвіте добробут,
Щоб Нарід України зажив в щастю і славі.

Боберський Іван.
ОРГАНІЗАЦІЯ
(Відає, висланий на Другий З'їзд "Товариства Українських
Професіоналістів" у Шیکاго в серпні 1934.)

1. Пише і варить.
Дулачок, що якийсь сміхач з порожнього кишенею, а до голови, повною думок, зачав видавати написи. Сам писав статті, а навіть дописи, складав текст з черенок, дописував сторони. Печатав на малій пресі, лакував, адресував, казів марку, надавав на пошту. Все робив сам один. Зацікавив також свою редакційну кімнату, яка була рівночасно друкарською, кухнею і їдальнею, що був варив собі чай на снідання, чай на обід і чай на вечерю. Розвивав особисто членів по складах і по людях, щоб придбати предплатників. Наклад: 1,000 примірників.

2. Три тисячі осіб.
В Америці ростуть великі дерева, які мають в об'ємі 12 метрів і тут повстають такої редакції незвичайні розміри.
Перед нами високі будинки, на даху залізи піраміди радіової станції, залізи стовпи з порцеляновими головками на телефонічній і телеграфічній дроті. Вечером світять на даху огненні стовпи для летуна. У будинку на кільканадцять поверхів цокають по бюрах машини до писання, дзвенять телефони. По ліфтах, коридорах, бюрах люди входять і виходять. Постійно наводять листи до відділів для політики, промислу, торгівлі, банківості, літератури, моди, змагу, новинки. Чуті пригрозені цокіт з великих салів, де працюють складати при стрічках (лайотайпках). Люди плывуть до інформаційного бюро, до почтового відділу, до каси. Великі салі, високі вікна. В приміщенні у великих галлях шумлять величеські ротаційні машини, що величаво білого паперу перемішують в зложених яє, готові до продажу примірників часопису. Репортери й стівняні привозять новини автіями і літаками. Понад 1,000 літисувачів шлють свої дописи з усіх держав, понад 50 літисувачів пересилають свої статті з різних чужих держав на всіх континентах: радлом, телефоном, листами. З парламентаріями йде голос промов до редакційних кімнат. Часопис виходить у величеському форматі рано і ввечері. Всіх осіб, котрі в будинку заняті при редакції, є понад 2,000. Часопис розвиває автіями, літаками і шлють завізачів. Наклад: 2,000,000 примірників. Редакція, де редактор сам

ATTENTION! New York, Brooklyn, Jersey City, Newark, Yonkers, Elizabeth and Vicinity
THE SECOND UKRAINIAN YOUTH LEAGUE CONGRESS OF AMERICA
cordially invites you to attend a
GALA DANCE
ON SUNDAY, SEPTEMBER 2, 1934
at the INTERNATIONAL INSTITUTE
341 East 17th St. New York City
(Between 1st and 2nd Aves.)
COMMENCEMENT AT 8:00 P.M. ADMISSION: 50c
Note: The Congress also invites you to take part in the proceedings either as delegates of your local organization or as a guest. The Congress is being held on September 1st and 2nd, Saturday and Sunday, at the International Institute from 10:00 A.M. to 5:00 P.M.

ПОЗІР! ЛОНГСТАВН, КЕМПБЕЛ, ДЖАРДЛ, НАЙЛС, ОГАРО ПОЗІР!
І ОКОЛИЦІ!
Заходом Злучених Запомогних Відділів, Клубів і Парохій
ушлюжується

ПЕРШИЙ ОСІННІЙ БАЛЬ НА ПОВОДЯН

В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER) 1934 РОКУ
в УКРАЇНСЬКОМУ ДОМІ, 525 W. RAYEN AVE., YOUNGSTOWN, OHIO

Початок о 2-18 год. пополудні
ВСТУП ДЛЯ МУЖЧИН 25c, ДЛЯ ЖЕНЩИН 15c.
УКРАЇНСЬКА ГРОМАДО! Наші брати в старім краю, які залишилися на нашій опіці без куса хліба, клячуть о поміч, бо випли ріки забрали їм усе добро, а остали по собі галич велесичні кути мамки. Бідний Нарід остався в горю та нужді і прохав йому головною смертю. Тому проситесь вас придати чисельно і спонсати свій обов'язок. Чистий діалог призначений на поводи. До участі проситесь вас КОМІТЕТ.

ПОЗІР! РОЧЕСТЕР, Н. Я. ПОЗІР!
ПІКНІК
З ТАНКАМИ, СПІВАМИ І РІЖНОРОДНИМИ ЗАБАВАМИ
на Площі і Церковній Галі
в 308 Hudson Avenue
на дохці Церковної Хаті, від год. 6-тої вечеру
в НЕДІЛЮ І ПОНЕДІЛОК, 21-3 ВЕРЕСНЯ, від год. 2-гої пополудні
на дохці Церковної Хаті, в П'ятницю, 30-го вересня

ПОЗІР! НЬЮАРК І ОКОЛИЦІ! ПОЗІР!
УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЧНА ПАРАФІЯ В НЬЮАРКУ
ушлюжується
ВЕЛИКИЙ ПІКНІК
В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER) 1934 РОКУ
В САДІ В. ТИМЧИШІНА,
336 BURNETT AVENUE, UNION, N. J.
О ГОД. 2-ї ПОПОЛУДНІ
На Пікніку будуть між несподіваним для гостей. Співають буде Хор Боями. Українські Скарби виставлять перший раз до впра, а багато інших заходів. Боси відіають о год. 2-ї з Van Buren St. і в Morton St. На год. 3-ї запліни, нехай їде до Central Avenue, а відтам босом Вахл Нав до парку. Середньо запрошуємо всіх Українців і Українок.
Орестера Перемисла

ПОЗІР! ГЕМПСТЕД І ОКОЛИЦІ! ПОЗІР!
ЗАХОДОМ ТОВ. УКРАЇНСЬКА ЗАПРОЗЬКА СІЧ
в 327 Упр. Нар. Союзу
ушлюжується
ВЕЛИКА ЗАБАВА
В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPT.), 1934 Р.
в Салі при Uniondale Ave. і Front St., East Hempstead, L. I., N. Y.
ПОЧАТОК О ГОД. 2-ї ПОПОЛУДНІ
Вступ на забаву 35c

На що Забаву маємо честь запрошити всіх союзовців і не-союзовців з нашої місцевості і з околиць. Наперед ми велика запроса до себе в гості співробітників редакції "Свобода", в Володимирі Кедровського, шоби між союзовцями і тими Українцями, що прибувають на що Забаву, додати нового духа та новий енергію до боротьби за добру Українську Народу. Просимо всіх Українців не оминити цієї забави і не пожадується. Комітет докладає всіх старших, шоби кожен присутній був задоволений. До побачення з вами на Забаву—КОМІТЕТ.

ПОЗІР! ГЕМПСТЕД І ОКОЛИЦІ! ПОЗІР!
ЗАХОДОМ ТОВ. УКРАЇНСЬКА ЗАПРОЗЬКА СІЧ
в 327 Упр. Нар. Союзу
ушлюжується
ВЕЛИКА ЗАБАВА
В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPT.), 1934 Р.
в Салі при Uniondale Ave. і Front St., East Hempstead, L. I., N. Y.
ПОЧАТОК О ГОД. 2-ї ПОПОЛУДНІ
Вступ на забаву 35c

На що Забаву маємо честь запрошити всіх союзовців і не-союзовців з нашої місцевості і з околиць. Наперед ми велика запроса до себе в гості співробітників редакції "Свобода", в Володимирі Кедровського, шоби між союзовцями і тими Українцями, що прибувають на що Забаву, додати нового духа та новий енергію до боротьби за добру Українську Народу. Просимо всіх Українців не оминити цієї забави і не пожадується. Комітет докладає всіх старших, шоби кожен присутній був задоволений. До побачення з вами на Забаву—КОМІТЕТ.

АЛЬБОМ УКРАЇНСЬКИХ ВИШИВОК
ЩО ОБНІМАЄ 12 КОЛЬОРОВИХ ТАБЛИШ
ПОВЕРХ 120 НАВІСЯВЛЕНИХ УЗОРІВ З ВЕЛИКОЇ
УКРАЇНИ, ГАЛИЧИНИ І БУКОВИНИ.
Видання кооператив "Українське Народне Мистецтво"
у Львові, в мистецькій обгортці артста М. Бутвичи.
Ціна \$1.10.
Символяте: "СВОБОДА"
81-83 GRAND ST., (P. O. Box 346) JERSEY CITY, N. J.

АНГЕЛ ХРАНИТЕЛЬ в білій казюковій оправі з образами по середній \$1.50
АНГЕЛ ХРАНИТЕЛЬ в металі широкій оправі — 1.25
АНГЕЛ ХРАНИТЕЛЬ в гарній позолоті оправі — 1.25
ВІРТУ, новий український молитовник в корній позолоті оправі \$1.50
СІНОЧОК в широкій оправі (Цей молитовник з малого формату для дітей) — .75
ВІНОЧОК з білою казюковою оправою з образами по середній (Цей молитовник з малого формату для дітей) — 1.25
ГОСТИНЕЦЬ в позолоті оправі — 1.25
ПОМИЛУЙ НАС БОЖЕ, з білою казюковою оправою з образами по середній — 1.25
ПОМИЛУЙ НАС БОЖЕ, в корній широкій металі оправі — 1.50
Повішні молитовники з друкованим зображенням, не церковники. Замовляється разом з надійністю слати на адресу:

Видання кооператив "Українське Народне Мистецтво"
у Львові, в мистецькій обгортці артста М. Бутвичи.
Ціна \$1.10.
Символяте: "СВОБОДА"
81-83 GRAND ST., (P. O. Box 346) JERSEY CITY, N. J.

МОЛИТОВНИКИ.
АНГЕЛ ХРАНИТЕЛЬ в білій казюковій оправі з образами по середній \$1.50
АНГЕЛ ХРАНИТЕЛЬ в металі широкій оправі — 1.25
АНГЕЛ ХРАНИТЕЛЬ в гарній позолоті оправі — 1.25
ВІРТУ, новий український молитовник в корній позолоті оправі \$1.50
СІНОЧОК в широкій оправі (Цей молитовник з малого формату для дітей) — .75
ВІНОЧОК з білою казюковою оправою з образами по середній (Цей молитовник з малого формату для дітей) — 1.25
ГОСТИНЕЦЬ в позолоті оправі — 1.25
ПОМИЛУЙ НАС БОЖЕ, з білою казюковою оправою з образами по середній — 1.25
ПОМИЛУЙ НАС БОЖЕ, в корній широкій металі оправі — 1.50
Повішні молитовники з друкованим зображенням, не церковники. Замовляється разом з надійністю слати на адресу:

Видання кооператив "Українське Народне Мистецтво"
у Львові, в мистецькій обгортці артста М. Бутвичи.
Ціна \$1.10.
Символяте: "СВОБОДА"
81-83 GRAND ST., (P. O. Box 346) JERSEY CITY, N. J.

КНИЖКИ ДЛЯ ЖІНОК, ЯКІ ХОЧУТЬ УЧИТИСЯ ВАРТИ.
НОВА КУХНЯ відомою \$1.75
ДОМАШНЯ КУХНЯ, або як варити і чекати \$1.25
УКРАЇНСЬКО-АНГЛІЙСЬКИЙ КУХАР \$1.25
УКРАЇНСЬКО-АНГЛІЙСЬКА КУХНЯ, практичний посібник і посібник у професійній мові, як варити і чекати на англійській мові \$1.25
Маленький разом з шлюженістю слати на адресу:

"СВОБОДА"
81-83 GRAND ST., (P. O. Box 346) JERSEY CITY, N. J.

ВІД М. УЗЕНО ВИЗВОЛЬНОГО
БОРЬБОЇ УКРАЇНИ ДО ВСІХ
УКРАЇНСЬКИХ ЛІКАРІВ ТА
ІХ ОРГАНІЗАЦІЙ.

Всі Ви знаєте про існування й діяльність Музею Визвольної Борьби України. Музей розвивався вже до значної національної установи. Наша історична доля й обставини призначили йому певні функції, яких не повинні та й не може повинити ніхто інше українська установка. Для свого дальшого існування й розвитку Музей потребує мати спеку для своїх потреб призначення приміщення. Свій власний Музейний Дім у Празі Музей може побудувати лише жертвами свого українського громадянства. Нинішніх чужих допомог у цьому ділі не може бути. Музей сподівається, що наше патріотичне громадянство своїми пожертвами складе йому потрібну суму.

Щоб успішно закінчити збірку, Музей звертається з отриманні до Вас, українські лікарі, до Ваших організації, до кожного окрема. Просимо Вашої допомоги на будівлю Українського Дому в Празі. Нам надзвичайно приємно зазначити, що Спілка Українських Лікарів у Чехословаччині є між першими організаціями, які склали свою пожертву на будівлю Українського Дому у Празі. В Чехословаччині нема забути ні одного лікарі, що не після б до своєї пожертви на що ціль. Це має послужити прикладом для всіх українських лікарів: і в Краю, і за океаном, і на еміграції.

Музей Визвольної Борьби України просить Вашої пожертви. Дайте, що скільки може, але дайте всі. Хай між Вами не буде ні одного, що не поклав би своєї цеглини на будівлю Українського Дому в Празі. Просимо також Вашої організаційної допомоги. Організуйте збірку серед суспільства — між Вашими знайомими й у тих організаціях, де Ви є членами. Пояснити українському громадянству завдання й вагу Музею Визвольної Борьби, висвітлити йому потребу й значення Українського Дому в Празі. Як українські патріоти й громадські діячі, Ви покладені це зробити. Ваші авторитетні заклики матимуть відомий ефект українському громадянству. Віримо, що за Вашою допомогою Музей уже в найближчому часі успішно закінчить збірку й здійснить поставлені перед ним завдання.

Славські пожертви надсилайте на адресу директора Музею проф. Д. Антоновича:
Prof. D. Antonovics, Praha-Novos, 245, Czechoslovakia
В Америці можна посылати через Об'єднання Українських Організацій в Америці: "Ob'ednanye", P. O. Box 122, Hudson Terminal, New York, N. Y.
В Канаді — через П. П. Лазаревича:
P. J. Lazarovich, P. O. Box 456, Edmonton, Alberta.

Музей Визвольної Борьби України просить Вашої пожертви. Дайте, що скільки може, але дайте всі. Хай між Вами не буде ні одного, що не поклав би своєї цеглини на будівлю Українського Дому в Празі. Просимо також Вашої організаційної допомоги. Організуйте збірку серед суспільства — між Вашими знайомими й у тих організаціях, де Ви є членами. Пояснити українському громадянству завдання й вагу Музею Визвольної Борьби, висвітлити йому потребу й значення Українського Дому в Празі. Як українські патріоти й громадські діячі, Ви покладені це зробити. Ваші авторитетні заклики матимуть відомий ефект українському громадянству. Віримо, що за Вашою допомогою Музей уже в найближчому часі успішно закінчить збірку й здійснить поставлені перед ним завдання.

Славські пожертви надсилайте на адресу директора Музею проф. Д. Антоновича:
Prof. D. Antonovics, Praha-Novos, 245, Czechoslovakia
В Америці можна посылати через Об'єднання Українських Організацій в Америці: "Ob'ednanye", P. O. Box 122, Hudson Terminal, New York, N. Y.
В Канаді — через П. П. Лазаревича:
P. J. Lazarovich, P. O. Box 456, Edmonton, Alberta.

Музей Визвольної Борьби України просить Вашої пожертви. Дайте, що скільки може, але дайте всі. Хай між Вами не буде ні одного, що не поклав би своєї цеглини на будівлю Українського Дому в Празі. Просимо також Вашої організаційної допомоги. Організуйте збірку серед суспільства — між Вашими знайомими й у тих організаціях, де Ви є членами. Пояснити українському громадянству завдання й вагу Музею Визвольної Борьби, висвітлити йому потребу й значення Українського Дому в Празі. Як українські патріоти й громадські діячі, Ви покладені це зробити. Ваші авторитетні заклики матимуть відомий ефект українському громадянству. Віримо, що за Вашою допомогою Музей уже в найближчому часі успішно закінчить збірку й здійснить поставлені перед ним завдання.

Славські пожертви надсилайте на адресу директора Музею проф. Д. Антоновича:
Prof. D. Antonovics, Praha-Novos, 245, Czechoslovakia
В Америці можна посылати через Об'єднання Українських Організацій в Америці: "Ob'ednanye", P. O. Box 122, Hudson Terminal, New York, N. Y.
В Канаді — через П. П. Лазаревича:
P. J. Lazarovich, P. O. Box 456, Edmonton, Alberta.

Музей Визвольної Борьби України просить Вашої пожертви. Дайте, що скільки може, але дайте всі. Хай між Вами не буде ні одного, що не поклав би своєї цеглини на будівлю Українського Дому в Празі. Просимо також Вашої організаційної допомоги. Організуйте збірку серед суспільства — між Вашими знайомими й у тих організаціях, де Ви є членами. Пояснити українському громадянству завдання й вагу Музею Визвольної Борьби, висвітлити йому потребу й значення Українського Дому в Празі. Як українські патріоти й громадські діячі, Ви покладені це зробити. Ваші авторитетні заклики матимуть відомий ефект українському громадянству. Віримо, що за Вашою допомогою Музей уже в найближчому часі успішно закінчить збірку й здійснить поставлені перед ним завдання.

УВАГА! ЛІТА ФІЛС, Н. Я., І ОКОЛИЦІ УВАГА!
Заходом Відділу ч. 330 У. Н. Союзу
ушлюжується

ЮВІЛЕЙНЕ СВЯТО У. Н. СОЮЗА

В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER) 1934 РОКУ
в УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ ДОМІ в ЛІТЛ ФІЛС

Пам'ятаючи за попередні часи, буде відправлена в церкві Св. о. Миколая о год. 11-ї, а Свято розпочнеться о год. 2-ї по полудні в галі У. Н. Союзу. Ювілейну промову виголосить Головний Пресидіателі У. Н. Союзу, Микола Мурашко. Будуть промовляти і місцеві бесидники; також істатуватимуть хор і оркестр з танцями. Дітям і молоді люди будуть спонсати ода, після чого буде забави з музикою до ціної нолі. Проситесь всіх членів У. Н. Союзу, привітати і знайомих присути на це Свято і також середньо запрошуємо людей 192 і Герімер, 57 з Ютика 1121 в Ром, і всіх знайомих, шоби заступити з год. 202, 204

ПОЗІР! GLASTONBURY, CONN. ПОЗІР!
Бр. Св. Івана Христесіа, від год. 12-ї У. Н. Союзу, на своїм черговий мітинг ушлюжується відвідувачів торжественним звітном. Сорос-літні Музей Українського Народного Союзу на Неделю, дня 2-го Вересня, ч. р. Однак тому, що Українська Стетовна Організація ушлюжує на місце очинений день Українського Дому, міста Глаторф, на дохці знаменена України, тому Браство відіахне свою ушлю, і назичує

НЕДІЛЮ, 9-го ВЕРЕСНЯ,
ДНЕМ СВЯТА ЮВІЛЕЮ

Отож проситесь членів Браства, місцевих і позамісцевих, явитися громадою на цим ювілейний свят, а притім запрошуйте всіх місцевих Українців, без огляду на вони належать до Браства чи шоби вони численну участь в цим ювілейний свят найбільш, найчисельнішій і найчисельнішій організації, якою є У. Н. Союз. Увага Браства з своєї сторони старатися по своїм силі як найкраще заповнити прастину всім, що то значить належати і бути членом та які користі має той хто належить до У. Н. Союзу і Браства.

Свято відіахне в Галі Церковній при Grove Street, адресі біля Служби Боям. ВСІХ ШИРО ЗАПРОШУЄТЬСЯ НА ЦЕ СВЯТО. СЕМЕН КУНІКЕВИЧ, експ. від. 138 У. Н. С.

ПОЗІР! ЧЕШТЕР І ОКОЛИЦІ! ПОЗІР!
УКРАЇНСЬКА НАРОДНА ГРОМАДА ушлюжується
УКРАЇНСЬКИЙ ДЕНЬ
В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER) 1934 РОКУ
в VILLAGE GREEN
ПРОГРАМА ДНІ:

1. Полезна Служба Божі при участі двох тисяч запрошених священників і місцевих хорів під проводом дяківських Івана Заваровського і Миколая Мурашко. Після цього будуть читати молитви за Україну.
 2. Замовити бесидники виголосить промови про значення Українського Дому.
 3. Призначення гостей з других місцевостей.
 4. Около год. 4-тої відбудуться несподівані перетони.
 5. Забави з музикою і танцями в Галі.
 6. Комітет Українського Дня запрошує до участі всіх Українців, як місцевих так і позамісцевих, без різнити на партійні переконання.
- В разі неможливості учасників відіахне в Українському Народному Дому. Частка чистого доходу призначено на божу ушлю. Хто з знайомих Українців з других місцевостей має охоту прийти, а не знає дороги до місцевості на "Віллаге Грін", то найкраще придати до Українського Народного Дня, де держатимуть всі потрібні інформації.

УВАГА! ДІТРОК, ГАМТРАМК, МІШ, І ОКОЛИЦІ! УВАГА!
НАЙБІЛЬШОЙ ПІКНІК ушлюжується
ОРГАНІЗАЦІЯ ВІДРОДЖЕННЯ ДЕРЖАВНОГО УКРАЇНИ

ВЕСCHNUT GROVE PARK, MIDDLEBELT ROAD.
Одні і ніш мити на полудне вліа Michigan Avenue
В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPT.), 1934 Р.
Початок від полудня
БУДЕ ВЕЛИКА НЕСПОДІВАНКА
Осьте проситесь всіх українських громадян міста Дітройт, Гемтрамк, Дітройт, Відзор і околиці явити ласкаву участь в посланні на найбільшій Пікніку цього року, та при гарній і веселій забаві буде велика несподіванка.

ВСТУП 50c.
Пріхиді призначений на незвичайну боротьбу. Автобуси відіахатимуть з Michigan і Martin аля о 12-ї і 2-ї годіні пополудні.
204 УПРАВА О.Л.В., В. 24.

УВАГА! CROMPTON, R. I. УВАГА!
Товариство Українського Національного Танку ушлюжується
ОСТАННІЙ ПІКНІК
ЦЬОГО ЛІТА
В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPT.), 1934 Р.
НА ФАРМІ КАРОЛСЬКОЇ ГАЛОВОЇ (ДЯЧУН)
при Стетонній Дорожні Рок 3

БАТЬКИ! Поміркуйте і допомагайте українській молоді в її прагненні до українського суспільного життя. Діалог призначений на будову Українського Народного Дому в Краю. Просимо всіх українських Українців, як місцевих так і позамісцевих—прийдіть. Будуть роздавати дурини: 1) Танети робити в Греції; 2) Стінний годинник; 3) Електричний годинник; 4) Годинник; 5) Пам'ятник. На цим пікніку гарно зайдеться і може придати пожиточну річ.
204 УПРАВА КЛЮБУ УКР. НАЛ. ТАНКУ.

УВАГА! НЬЮАРК, Н. ДЖ. УВАГА!
УКРАЇНСЬКА ЦЕНТРАЛЬНА РАДА ЗЛУЧЕНИХ ТОВАРИСТВ І ЦЕРКОВНИХ ГРОМАД В НЬЮАРКУ, Н. ДЖ.
ушлюжується
ВЕЛИЧАВИЙ ПІКНІК

В НЕДІЛЮ, ДНЯ 2-ГО ВЕРЕСНЯ (SEPTEMBER) 1934 РОКУ
в MONTGOMERY PARK,
123-143 MONTGOMERY AVE., BRVINGTON, N. J.
Початок в годіні 10-ї ране Вступ 25 центів.
Пікнік ушлюжує Централ. Грої за тиждень кожна організація застерікує в своїм святі і на цим пікніку не тільки на будову Українського Народного Дому, а й на будову Українського Народного Дому. На пікніку будуть забави для старших і для молодих, нагород, українські танки і для музики буде приватити, одна музика спеціально до танців, а друга до музики. Дітям будуть подарувати бажані подарунки. На цим пікніку гарно зайдеться і може придати пожиточну річ.
204 Дорозована: Браті Springfield Avenue кину до 20-ї стріни, висхідте, тоді на ліво для біжачи до парку.

В КОЖНІЙ УКРАЇНСЬКІЙ ХАТІ ПОВИННА НАХОДИТИСЯ ЧАСОПИСЬ "СВОБОДА".

YORK I ОКОЛИЦАХ
129 E. 7th STREET,
NEW YORK CITY
Tel: Orchard 4-2568